

附錄 Appendix 1

平機會專責小組會議的出席記錄(由2012年4月1日至2013年3月31日)

Attendance Record of EOC Committee Meetings for the period

1 April 2012 to 31 March 2013

根據平機會的會議程序，會議如需取消，應盡快在一個月內重新安排另一會議；如不可行，召集人需決定哪些項目應送交委員傳閱，以徵詢意見或作為參考；以及哪些項目可以推遲至下次定期會議商討。

According to the EOC's procedures for meetings, cancelled meetings are to be rescheduled as soon as possible and within one month. If not possible, the Convenor is to decide which agenda items should be circulated for advice or information, and which items can be pushed back to the next regular meeting.

行政及財務專責小組會議的出席記錄

Attendance Record of Administration and Finance Committee (A&FC) Meetings

整體出席率超過83%

Overall attendance rate was over 83%

		21/5/2012	17/8/2012	9/11/2012	6/3/2013
1	趙麗娟女士(召集人) Ms CHIU Lai-kuen, Susanna, MH (Convenor)	✓	✓	✓	✓
2	陳嘉敏女士(副召集人) Ms CHAN Ka-mun, Carmen, JP (Deputy Convenor)	缺席 Abs.	✓	缺席 Abs.	✓
3	李鑾輝先生 Mr LEE Luen-fai	✓	✓	✓	✓
4	雷添良先生 Mr LUI Tim-leung, Tim, BBS, JP	✓	✓	✓	缺席 Abs.
5	謝永齡博士 Dr TSE Wing-ling, John, MH	✓	✓	✓	✓
6	林煥光議員 The Hon LAM Woon-kwong, GBS, JP	✓	✓	✓	缺席 Abs.

社會參與及宣傳專責小組會議的出席記錄 Attendance Record of Community Participation and Publicity Committee (CPPC) Meetings

整體出席率超過84%

Overall attendance rate was over 84%

		19/4/2012	12/7/2012	11/10/2012	24/1/2013
1	黃嘉玲女士(召集人) Ms WONG Ka-ling, Garling (Convenor)	✓	✓	✓	✓
2	蔡杏時女士(副召集人) Ms CHOI Hing-shi, MH (Deputy Convenor)	✓	✓	✓	✓
3	孔美琪博士 Dr KOONG May-kay, Maggie, BBS	✓	缺席 Abs.	✓	✓
4	雷添良先生 Mr LUI Tim-leung, Tim, BBS, JP	✓	✓	缺席 Abs.	✓
5	伍穎梅女士 Ms NG Wing-mui, Winnie	✓	缺席 Abs.	✓	缺席 Abs.
6	謝偉俊議員 The Hon TSE Wai-chun, Paul, JP	✓	✓	✓	✓
7	謝永齡博士 Dr TSE Wing-ling, John, MH	✓	✓	缺席 Abs.	✓
8	林煥光議員 The Hon LAM Woon-kwong, GBS, JP	✓	✓	✓	✓
9	宣張群芳女士(註 1, 2) Ms CHEUNG Kwan-fong (Note 1, 2)	✓	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A
10	莊陳有先生(註 1, 2) Mr CHONG Chan-yau (Note 1, 2)	✓	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A
11	碧樺依博士(註 2, 3) Dr Raees Begum BAIG (Note 2, 3)	不適用 N/A	✓	缺席 Abs.	✓
12	王繼鋒先生(註 2, 3) Mr WANG Kai-fung (Note 2, 3)	不適用 N/A	✓	✓	✓
13	周永康先生(註 2) Mr CHOW Wing-hong, Alvin (Note 2)	✓	✓	✓	缺席 Abs.

註 Note 1 : 任期至2012年5月19日屆滿
Appointment up to 19/5/2012

註 Note 2 : 增選委員
Co-opted Members

註 Note 3 : 任期由2012年6月20日生效
Appointment became effective on 20/6/2012

法律及投訴專責小組會議的出席記錄

Attendance Record of Legal and Complaints Committee (LCC) Meetings

整體出席率超過79%

Overall attendance rate was over 79%

		16/4/2012	18/6/2012	20/8/2012	15/10/2012	17/12/2012	18/2/2013
1	李鑾輝先生(召集人) Mr LEE Luen-fai (Convenor)	✓	✓	✓	✓	✓	✓
2	黎雅明先生(副召集人) Mr Amirali Bakirali NASIR, JP (Deputy Convenor)	✓	✓	✓	✓	✓	✓
3	陳曼琪女士 Ms CHAN Man-ki, Maggie, MH	缺席 Abs.	✓	✓	缺席 Abs.	缺席 Abs.	缺席 Abs.
4	蔡杏時女士 Ms CHOI Hing-shi, MH	✓	✓	✓	✓	✓	✓
5	曾潔雯博士 Dr TSANG Kit-man, Sandra, JP	✓	缺席 Abs.	✓	缺席 Abs.	✓	✓
6	謝偉俊議員 The Hon TSE Wai-chun, Paul, JP	缺席 Abs.	✓	✓	✓	缺席 Abs.	缺席 Abs.
7	葉少康先生 Mr YIP Siu-hong, Nelson, MH	✓	✓	✓	缺席 Abs.	✓	✓
8	林煥光議員 The Hon LAM Woon-kwong, GBS, JP	✓	✓	✓	✓	✓	✓

政策及研究專責小組會議的出席記錄

Attendance Record of Policy and Research Committee (PARC) Meetings

整體出席率達75%

Overall attendance rate was 75%

		10/5/2012	26/7/2012	27/9/2012	22/11/2012	17/1/2013
1	謝永齡博士(召集人)(註1) Dr TSE Wing-ling, John, MH (Convenor) (Note 1)	✓	✓	✓	✓	✓
2	葉少康先生(副召集人)(註1) Mr YIP Siu-hong, Nelson, MH (Deputy Convenor) (Note 1)	✓	✓	✓	✓	✓
3	陳嘉敏女士 Ms CHAN Ka-mun, Carmen, JP	✓	缺席 Abs.	✓	✓	✓
4	孔美琪博士 Dr KOONG May-kay, Maggie, BBS	✓	缺席 Abs.	✓	缺席 Abs.	✓
5	黎雅明先生 Mr Amirali Bakirali NASIR, JP	缺席 Abs.	✓	缺席 Abs.	缺席 Abs.	缺席 Abs.
6	金志文先生 Mr Zaman Minhas QAMAR	缺席 Abs.	✓	✓	✓	✓
7	黃嘉玲女士 Ms WONG Ka-ling, Garling	✓	✓	✓	缺席 Abs.	✓
8	林煥光議員 The Hon LAM Woon-kwong, GBS, JP	✓	✓	✓	✓	✓
9	陳美潔女士(註2, 3) Ms CHAN Mei-kit, Maggie (Note 2, 3)	✓	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A
10	劉丹娜女士(註3) Ms LAU Dan-nor, Agnes (Note 3)	✓	✓	✓	✓	✓
11	苗澤文先生(註3) Mr Behzad MIRZAEI (Note 3)	✓	缺席 Abs.	缺席 Abs.	缺席 Abs.	✓
12	劉俊泉先生(註3, 4) Mr LAU Chun-chuen, Karl (Note 3, 4)	不適用 N/A	✓	缺席 Abs.	缺席 Abs.	✓
13	馮檢基議員(註1) The Hon FUNG Kin-kee, Frederick, SBS, JP (Note 1)	✓	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A	不適用 N/A

註 Note 1 : 馮檢基議員擔任召集人至2012年7月17日，謝永齡博士擔任副召集人至2012年10月15日。及後，謝永齡博士從2012年10月16日起擔任召集人，葉少康先生從2012年12月4日起擔任副召集人。

The Hon FUNG Kin-kee, Frederick was the Convenor up to 17/7/2012 and Dr TSE Wing-ling, John was the Deputy Convenor up to 15/10/2012. Dr TSE Wing-ling, John and Mr YIP Siu-hong, Nelson have been the Convenor and Deputy Convenor since 16/10/2012 and 4/12/2012 respectively.

註 Note 2 : 任期至2012年5月19日屆滿
Appointment up to 19/5/2012

註 Note 3 : 增選委員

Co-opted Members

註 Note 4 : 任期由2012年5月20日生效
Appointment became effective on 20/5/2012

政策及研究專責小組轄下工作小組名單

Membership of Working Groups under the Policy and Research Committee

無障礙工作小組成員

Membership of the Working Group on Access

1	陳嘉敏女士 Ms CHAN Ka-mun, Carmen, JP
2	馮檢基議員(註 1) The Hon FUNG Kin-kee, Frederick, SBS, JP (Note 1)
3	謝永齡博士 Dr TSE Wing-ling, John, MH
4	張黃楚沙女士 Mrs CHONG WONG Chor-sar, MH, JP
5	黃嘉玲女士 Ms WONG Ka-ling, Garling
6	周永康先生 Mr CHOW Wing-hong, Alvin
7	陳美潔女士 Ms CHAN Mei-kit, Maggie
8	葉少康先生 Mr YIP Siu-hong, Nelson, MH
9	莫儉榮先生(註 2) Mr MOK Kim-wing (Note 2)
10	張健輝先生(註 2) Mr CHEUNG Kin-fai (Note 2)
11	關國樂先生(註 2) Mr Joseph KWAN Kwok-lok, MH (Note 2)
12	曾建平先生(註 2) Mr TSANG Kin-ping (Note 2)
13	王繼鋒先生(註 2) Mr WANG Kai-fung (Note 2)
14	伍杏修先生(註 2) Mr NG Hang-sau (Note 2)

註 1 Note 1: 任期至2012年7月17日
Membership until 17/7/2012

註 2 Note 2: 工作小組增選委員
Working Group Co-opted Members

反性騷擾運動工作小組

Membership of Working Group on Anti-Sexual Harassment Campaign

1	謝永齡博士 Dr TSE Wing-ling, John, MH
2	孔美琪博士 Dr KOONG May-kay, Maggie, BBS
3	黃嘉玲女士 Ms WONG Ka-ling, Garling
4	葉少康先生 Mr Yip Siu-hong, Nelson, MH
5	金志文先生 Mr Zaman Minhas QAMAR
6	劉俊泉先生 Mr LAU Chun-chuen, Karl
7	蔡惠琴女士(註 ^) Ms CHOI Wai-kam, Virginia (Note ^)
8	梁若芊博士(註 ^) Dr Eugenie LEUNG (Note ^)
9	馮偉華博士(註 ^) Dr FUNG Wai-wah (Note ^)
10	莊耀洸先生(註 ^) Mr CHONG Yiu-kwong (Note ^)
11	陳蘇美娟女士(註 ^) Mrs Ivy CHEN (Note ^)
12	梁麗清博士(註 ^) Dr LEUNG Lai-ching (Note ^)

註 Note ^ : 工作小組增選委員
Working Group Co-opted Members

附錄 Appendix 2

平等機會委員會辦事處管理小組(截至2013年3月31日)
Management Team of the Equal Opportunities Commission
(as at 31 March 2013)

主席

林煥光議員

Chairperson

The Hon LAM Woon-kwong, GBS, JP

總監(規劃及行政)

陳奕民先生

Director (Planning & Administration)

Mr CHAN Yick-man, Michael

總監(投訴事務)

李紹葵先生

Director (Operations)

Mr LI Siu-kwai, Joseph

法律總監

潘力恆先生

Chief Legal Counsel

Mr POON Lik-hang, Herman

政策及研究主管

朱崇文博士

Head, Policy & Research

Dr CHU Chung-man, Ferrick

機構傳訊及培訓主管

王珊娜女士

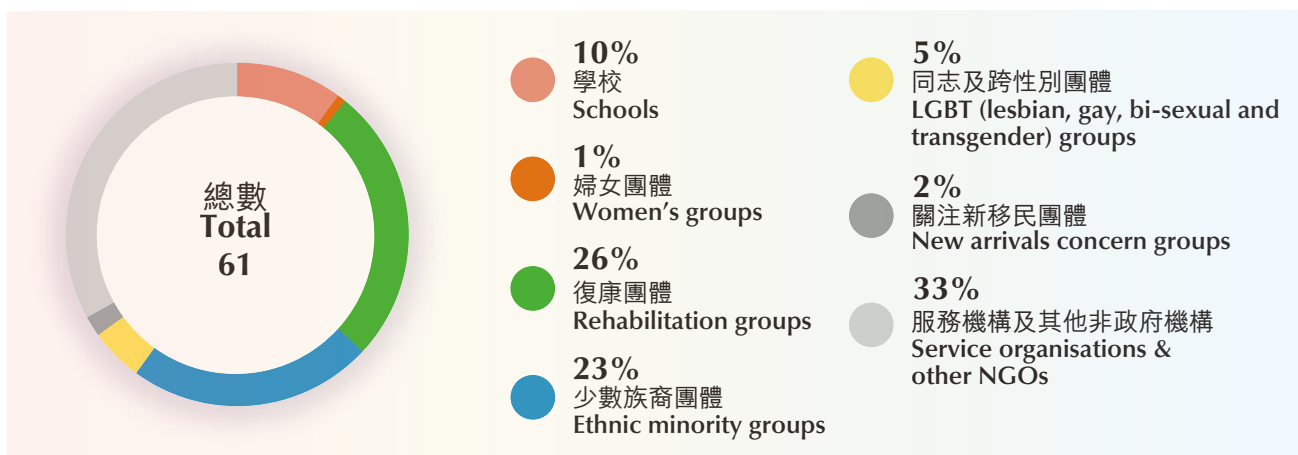
Head, Corporate Communications and Training

Ms WONG Shan-nar, Shana

附錄 Appendix 3

61個團體獲「平等機會社會參與資助計劃」撥款

61 Organisations Funded under the Community Participation Funding Programme



自1996/97年起，平機會每年均推行資助計劃，旨在鼓勵非政府機構、社區組織及學校舉辦與平等機會有關的活動，並促進大眾認識反歧視條例的原則及應用。本年度，社會參與資助計劃共收到89份申請，其中由61個機構舉辦的64項活動獲批准，資助總額達港幣1,600,000元。資助項目的類型包括講座、表演、展覽、比賽、工作坊及刊物製作。

The EOC has provided funding every year since 1996/97 to encourage NGOs, community groups and schools to initiate their own projects on the subject of equal opportunities and promote public understanding of the principles and applications of the anti-discrimination ordinances. During 2012/13, the Community Participation Funding Programme attracted 89 applications, of which 64 projects by 61 organisations were approved and HK\$1,600,000 allocated. Types of funded programmes included talks, performances, exhibitions, competitions, workshops, and production of publications.

「平等機會社會參與資助計劃」所資助的機構2012/13
List of Organisations Funded under the Community Participation Funding Programme
2012/13

學校 Schools

機構名稱	Organisation
佛教大光慈航中學	Buddhist Tai Kwong Chi Hong College
啟基學校(港島)	Chan's Creative School (Hong Kong Island)
地利亞修女紀念學校(協和)	Delia Memorial School (Hip Wo)
匡智張玉瓊晨輝學校	Hong Chi Winifred Mary Cheung Morninghope School
保良局陳百強伉儷青衣學校	PLK Mr. & Mrs. Chan Pak Keung Tsing Yi School
仁愛堂田家炳中學	Yan Oi Tong Tin Ka Ping Secondary School

婦女團體 Women's groups

機構名稱	Organisation
東華三院芷若園	Tung Wah Group of Hospitals CEASE Crisis Centre

復康團體 Rehabilitation groups

機構名稱	Organisation
關懷愛滋	AIDS Concern
香港中華基督教青年會－聯青聾人中心	Chinese Young Men's Christian Association of Hong Kong – Y's Men's Centre for the Deaf
基督教香港信義會青少年中央服務－臨床心理輔導及學習支援服務	ELCHK Central Youth Services, Clinical Psychology Support Services
匡智會匡智粉嶺綜合復康中心	Hong Chi Association Hong Chi Fanling Integrative Rehabilitation Complex
香港愛滋病基金會	Hong Kong AIDS Foundation
香港特殊學習障礙協會	Hong Kong Association for Specific Learning Disabilities
香港聾人協進會	Hong Kong Association of the Deaf
香港傷殘青年協會－傷青動力學堂	Hong Kong Federation of Handicapped Youth – HKFHY Momentum Academy
香港失明人互聯會	Hong Kong Federation of the Blind
香港手語協會	Hong Kong Sign Language Association
葵涌醫院病人資源及交誼中心	Kwai Chung Hospital Patient Resource and Social Centre
香港復康聯盟	Rehabilitation Alliance Hong Kong
香港復康會	The Hong Kong Society for Rehabilitation
香港復康會社區復康網絡	The Hong Kong Society for Rehabilitation, Community Rehabilitation Network
香港盲人輔導會	The Hong Kong Society for the Blind
愛滋寧養服務協會	The Society for AIDS Care

少數族裔團體 Ethnic minority groups

機構名稱	Organisation
印尼移工協會(譯名)	Association of Indonesian Migrant Workers
香港Chitwan會(譯名)	Chitwan Society Hong Kong
基督教勵行會	Christian Action
個人發展增益協會(譯名)	Enrich Personal Development
遠東海外尼泊爾人協會	Far East Overseas Nepalese Association
菲律賓移工工會(譯名)	Filipino Migrant Workers' Union
香港尼泊爾人綜合協會(譯名)	Hong Kong Integrated Nepalese Society
香港伊斯蘭教文化及福利會(譯名)	Hong Kong Islamic Culture and Welfare Society
印尼移工工會(譯名)	Indonesian Migrant Workers Union
香港移工社會組織(譯名)	The Mission for Migrant Workers (Hong Kong) Society
尼泊爾社區服務協會	Nepali Social Service Hong Kong
泰國移工工會(譯名)	Thai Migrant Workers' Union
香港尼泊爾家務勞動者工會(譯名)	Union of Nepalese Domestic Workers in Hong Kong
香港菲律賓人聯會(譯名)	United Filipinos in Hong Kong

同志及跨性別團體 LGBT groups

機構名稱	Organisation
大同	Gay Harmony
原色人	Primaco Productions
香港彩虹	Rainbow of Hong Kong

關注新移民團體 New arrivals concern groups

機構名稱	Organisation
新家園協會	New Home Association

服務機構及其他非政府機構 Service organisations & other NGOs

機構名稱	Organisation
一代人公社	A Generation
工業傷亡權益會	Association for the Rights of Industrial Accident Victims
明愛全樂軒	Caritas Wellness Link – Tsuen Wan
香港中華基督教青年會顯徑會所	Chinese Young Men's Christian Association of Hong Kong (Hin Keng Centre)
基督教香港信義會葵涌長者鄰舍中心	ELCHK, Kwai Chung Neighbourhood Elderly Centre
節目統籌協會	Festival Organisation Association
香港聖公會麥理浩夫人中心	H.K.S.K.H. Lady MacLehose Centre
香港聖公會沙田青少年綜合服務中心	H.K.S.K.H. Shatin Children & Youth Integrated Service Centre
香港聖公會屯門綜合服務－賽馬會青年幹線	H.K.S.K.H. Tuen Mun Integrated Services – Jockey Club Youth Express
路德會石硤尾失明者中心	Hong Kong Lutheran Centre For The Blind
香港男士協會	Hong Kong Men's Association
香港聖公會福利協會	Hong Kong Sheng Kung Hui Welfare Council
維多利亞青年商會香港總會	Junior Chamber International Victoria
九龍佑寧堂	Kowloon Union Church
大坑眾坊福利會大坑青年中心	Tai Hang Residents' Welfare Association Tai Hang Youth Centre
香港小童群益會賽馬會石蔭青少年綜合服務中心	The Boys' and Girls' Clubs Association of Hong Kong Jockey Club Shek Yam Children and Youth Integrated Services Centre
香港小童群益會賽馬會南葵涌青少年綜合服務中心	The Boys' and Girls' Clubs Association of Hong Kong Jockey Club South Kwai Chung Children and Youth Integrated Services Centre
鄰舍輔導會賽馬會大埔北青少年綜合服務中心	The Neighbourhood Advice – Action Council Jockey Club Tai Po North Integrated Children & Youth Services Centre
仁愛堂香港台山商會長者鄰舍中心	Yan Oi Tong Hong Kong Toi Shan Association Neighborhood Elderly Centre
元朗大會堂管理委員會	Yuen Long Town Hall Management Committee

附錄 Appendix 4

平等機會夥伴

Our Partners in Equal Opportunities

2012/13年度，平機會的合作夥伴包括不同的團體及組織，當中有復康團體、婦女團體、少數族裔團體、學校、其他非政府機構及個別人士。此外，參與過平機會與香港電台第2台及商業電台第1台合作的電台節目的嘉賓亦是平機會的重要夥伴。

本年度共有七位來自不同行業的傑出人士擔任「無定型新人類」及「獨特的我！」師友計劃的嘉賓導師，與學生分享他們的成功故事。

The EOC's partners in 2012/13 consisted of different groups and organisations, including rehabilitation groups, women's groups, ethnic minority groups, schools, other NGOs, and individuals. Moreover, guests who attended the EOC radio programme on RTHK Radio 2 and Commercial Radio 1 were also the Commission's valuable partners.

Seven outstanding achievers from different professions were invited to serve as Mentors of the EOC's youth mentorship programme "Career Challenge" and "Uniquely Me!" in 2012/13.

李慧詩小姐 2012年倫敦奧運會銅牌得主(單車)	Miss Sarah LEE London 2012 Olympic Games Bronze Medallist (Cycling)
梁兆基先生 精神科註冊護士／葵涌醫院個案復康支援組個案經理	Mr LEUNG Siu-kei Registered Nurse (Psychiatric)/Case Manager (Personalised Care Programme, Kwai Chung Hospital)
Mr Peter KAMMERER 南華早報社論及專欄作者	Mr Peter KAMMERER Editorial and opinion writer of South China Morning Post
高雁旎小姐 推廣多元共融觀念的插畫家	Miss Tina KO Illustrator who promotes diversity concepts
甘浩望神父 「居留權大學」創辦人	Father Franco MELLA Founder of "Right of Abode University"
Miss Noreen MIR 香港電台第三台節目主持人及監製	Miss Noreen MIR Presenter and producer of Radio Television Hong Kong Radio 3
黃耀明先生 著名歌手	Mr Anthony WONG Popular Singer

平機會電台節目嘉賓

Guests who attended the EOC radio programmes

嘉賓	Guest
歐耀佳醫生 香港輪椅輔助隊主席	Dr AU Yiu-kai <i>Chairperson of the Hong Kong Wheelchair Aid Services Ltd.</i>
歐陽寶珍女士 婦女事務委員會委員	Ms AU YEUNG Po-chun <i>Member of the Women's Commission</i>
陳妙瑜女士 新生精神康復會傳訊經理	Ms Caribbean CHAN <i>Corporate Affairs Manager of the New Life Psychiatric Rehabilitation Association</i>
陳礎健先生 香港唐氏綜合症協會就業輔助中心主任	Mr Ringo CHAN <i>Centre-in-charge of Employment Services, Centre of the Hong Kong Down Syndrome Association</i>
趙慧君教授 香港中文大學醫學院化學病理學系	Prof Rossa CHIU <i>Department of Chemical Pathology, The Chinese University of Hong Kong</i>
何頌筠女士 香港唐氏綜合症協會籌款及傳訊主任	Ms Christine HO <i>Fundraising & Communication Officer, Centre of the Hong Kong Down Syndrome Association</i>
何愛珠博士 防止虐待兒童會總幹事	Dr Jessica HO <i>Director, Against Child Abuse</i>
何紹基先生 基督教協基會社會服務部社工	Mr HO Siu-kei <i>Social worker of the Church of United Brethren in Christ</i>
甘翠萍博士 香港公開大學李嘉誠專業進修學院高級課程經理	Dr Iris KAM Chui-ping <i>Senior Programme Manager, Li Ka Shing Institute of Professional and Continuing Education of The Open University of Hong Kong</i>
婁小君女士 香港愛滋病基金會副總監	Ms Maple LAU <i>Deputy Director (Programmes) of the Hong Kong AIDS Foundation</i>
羅嘉鸞女士 香港愛滋病基金會副總監 (機構事務)	Ms Helen LAW <i>Deputy Director (Corporate Affairs) of the Hong Kong AIDS Foundation</i>
賴仁彪先生 明愛青少年及社區服務單位主任	Mr LAY Yan-piau <i>Social Worker-in-charge of Caritas Youth and Community Service</i>
梁耀忠議員、李啟德先生、潘熾成先生、陳志亮先生 失明人健體會馬拉松選手	The Hon LEUNG Yiu-chung, Mr LEE Kai-tak, Mr POON Chi-shing and Mr CHAN Chi-leung <i>Marathoners from the Blind Sports Hong Kong</i>
盧可人女士 手語翻譯員	Ms Codey LO <i>Sign language interpreter</i>
盧定宇先生 香港愛滋病基金會高級項目主任	Mr Jimmy LO <i>Senior Project Officer of the Hong Kong AIDS Foundation</i>

嘉賓	Guest
吳志崑先生 生命熱線高級經理 (服務及行政)	Mr Vincent NG Chi-kwan <i>Senior Manager (Services and Administration), Suicide Prevention Services</i>
施婉萍教授 香港中文大學語言學及現代語言系 研究助理教授	Prof Felix SZE <i>Department of Linguistics and Modern Languages, The Chinese University of Hong Kong</i>
戴國基先生 親切活動部主管	Mr Wilson TAI <i>Head of Programme of Treats</i>
湯崇敏女士 親切總監	Ms Kris TONG <i>Director of Treats</i>
曾建平先生 香港導盲犬協會副主席	Mr TSANG Kin-ping <i>Vice-Chairperson of the Hong Kong Guide Dogs Association</i>
王慶馨女士 香港唐氏綜合症協會署理總幹事	Ms Frazer WONG <i>Acting Director of the Centre of the Hong Kong Down Syndrome Association</i>
黃素娟女士 新生精神康復會總經理 – 社會企業	Ms Kris WONG <i>General Manager – Social Enterprise, New Life Psychiatric Rehabilitation Association</i>
黃鈺庭女士 香港輪椅輔助隊中心服務主任	Ms WONG Yuk-ting <i>Centre In-charge of the Hong Kong Wheelchair Aid Services Ltd.</i>
任生和任太 香港家庭選舉「自強家庭」大獎得主	Mr and Mrs YAM <i>Elected self-strengthening family of the Hong Kong Family Election</i>
楊小芳小姐 殘障運動員及展能藝術家	Ms YEUNG Siu-fong <i>An athlete and artist with a disability</i>
余焯琳女士 手語及聾人研究中心語言研究項目助理	Ms Brenda YU <i>Language Research Project Assistant, Centre for Sign Linguistics and Deaf Studies</i>
Joey 愛滋病感染者	Joey <i>A person with HIV/AIDS</i>
Omega 4 展能青年樂隊	Omega 4 <i>A band of 4 young people with various disabilities</i>

其他夥伴 Other Partners

AECOM	AECOM
關懷愛滋	AIDS Concern
Anti480 – 反性暴力資源中心	Anti-480 – Anti Sexual Violence Resource Centre
香港展能藝術會	Arts with the Disabled Association Hong Kong
視導與課程發展協會(譯名)	ASCD (formerly the Association for Supervision and Curriculum Development)
亞洲社企創新獎	Asia Social Innovative Award
關注婦女性暴力協會	Association Concerning Sexual Violence Against Women
自閉症兒童基金協會	Autism Children Foundation
香港自閉症聯盟	Autism Hong Kong
浸信會愛群社會服務處	Baptist Oi Kwan Social Service
香港明愛	Caritas Hong Kong
明愛粉嶺綜合家庭服務中心	Caritas Integrated Family Service Centre – Fanling
明愛賽馬會荔景社會服務中心	Caritas Jockey Club Lai King Rehabilitation Centre
明愛青少年及社區服務	Caritas Youth and Community Service
夏威夷大學障礙研究中心	Center on Disability Studies, University of Hawaii at Manoa
香港浸會大學人力資源策略及發展研究中心	Centre for Human Resources Strategy and Development, Hong Kong Baptist University
Chocolate Rain	Chocolate Rain
Chong Kho(泰文雜誌)	Chong Kho (Thai Magazine)
基督教勵行會	Christian Action
基督教勵行會多元色彩閃耀坊	Christian Action – SHINE Centre
基督教勵行會外籍傭工輔導計劃	Christian Action Domestic Helpers and Migrant Workers Programme
珠海學院	Chu Hai College of Higher Education
香港城市大學	City University of Hong Kong
公務員事務局公務員培訓處	Civil Service Training and Development Institute, Civil Service Bureau
社商賢匯	Community Business
政制及內地事務局	Constitutional and Mainland Affairs Bureau
印尼領事館	Consulate General of the Republic of Indonesia
香港海關	Customs and Excise Department
地利亞修女紀念學校(協和)	Delia Memorial School (Hip Wo)
衛生署紅絲帶中心	Department of Health, Red Ribbon Centre
香港城市大學媒體與傳播系	Department of Media and Communication, City University of Hong Kong

無聲對話	Dialogue in Silence Hong Kong
黑暗中對話	Dialogue in the Dark Hong Kong
香港數碼廣播有限公司－數碼大同台	Digital Broadcasting Corporation – Digital WE Channel
路向四肢傷殘人士協會	Direction Association for the Handicapped
心光盲人院暨學校	Ebenezer School and Home for the Visually Impaired
教育局	Education Bureau
僱員再培訓局	Employees Retraining Board
香港僱主聯合會	Employers' Federation of Hong Kong
香港啟迪會	Enlighten Hong Kong Limited
Facebook	Facebook
遠東海外尼泊爾人協會	Far East Overseas Nepalese Association
菲律賓移工工會(譯名)	Filipino Migrant Workers Union
食物環境衛生署	Food and Environment Hygiene Department
泰國人之友	Friends of Thai
香港聖公會麥理浩夫人中心	H.K.S.K.H. Lady MacLehose Centre
香港聖公會麥理浩夫人中心少數族裔服務	H.K.S.K.H. Lady MacLehose Centre – Service for Ethnic Minorities
恒生管理學院	Hang Seng Management College
和諧之家	Harmony House
協康會	Heep Hong Society
匡智會	Hong Chi Association
香港藝術中心	Hong Kong Arts Centre
專注不足/過度活躍症(香港)協會	Hong Kong Association for AD/HD
香港聾人協進會	Hong Kong Association of the Deaf
香港關顧自閉聯盟	Hong Kong Autism Awareness Alliance
香港浸會大學	Hong Kong Baptist University
香港浸會大學模擬聯合國	Hong Kong Baptist University Model United Nations
香港盲人體育會	Hong Kong Blind Sports Association Ltd.
香港失明人協進會	Hong Kong Blind Union
香港基督教協進會性別公義小組	Hong Kong Christian Council Gender Justice Group
香港基督教服務處	Hong Kong Christian Service
香港基督教服務處－融匯	Hong Kong Christian Service – CHEER Centre
香港文職及專業人員總會	Hong Kong Clerical and Professional Employees General Union
香港精神科醫學院	Hong Kong College of Psychiatrists
商業電台	Hong Kong Commercial Broadcasting Co. Ltd.
香港職工會聯盟	Hong Kong Confederation of Trade Unions

香港唐氏綜合症協會	Hong Kong Down Syndrome Association
香港家庭福利會	Hong Kong Family Welfare Society
香港傷殘青年協會	Hong Kong Federation of Handicapped Youth
香港失明人互聯會	Hong Kong Federation of the Blind
香港婦女中心協會	Hong Kong Federation of Women's Centre
香港導盲犬協會	Hong Kong Guide Dogs Association
醫院管理局	Hong Kong Hospital Authority
香港董事學會	Hong Kong Institute of Directors
香港人力資源管理學會	Hong Kong Institute of Human Resources Management
香港尼泊爾人綜合協會(譯名)	Hong Kong Integrated Nepalese Society
香港復康聯會	Hong Kong Joint Council for People with Disabilities
香港黏多醣症暨罕有遺傳病互助小組	Hong Kong Mucopolysaccharidoses & Rare Genetic Diseases Mutual Aid Group
香港傷健協會	Hong Kong PHAB Association
香港警務處	Hong Kong Police Force
2012香港同志遊行籌委會	Hong Kong Pride Parade 2012 Organising Committee
香港生產力促進局	Hong Kong Productivity Council
香港紅十字會甘迺迪中心	Hong Kong Red Cross John F. Kennedy Centre
香港復康力量	Hong Kong Rehabilitation Power
香港樹仁大學	Hong Kong Shue Yan University
香港手語協會	Hong Kong Sign Language Association
香港單親協會	Hong Kong Single Parents Association
香港執業精神科醫生協會	Hong Kong Society of Psychiatrists
香港貿易發展局	Hong Kong Trade Development Council
香港融樂會	Hong Kong Unison
香港平等機會婦女聯席	Hong Kong Women's Coalition on Equal Opportunities
政府新聞處	Information Services Department
香港國際社會服務社少數族裔大使計劃	International Social Service – Ambassador Scheme for Ethnic Minorities
香港國際社會服務社少數族裔人士支援服務中心	International Social Service – Hong Kong Branch HOPE Centre
互聯網專業協會	Internet Professional Association
伊斯蘭學校	Islamic Primary School
伊斯蘭脫維善紀念中學	Islamic Kasim Tuet Memorial College
賽馬會思覺健康計劃	Jockey Club Early Psychosis Project
大細路劇團	Jumbo Kids Theatre
九龍清真寺	Kowloon Mosque

啟勵扶青會	KELY Support Group
香港錫克廟	Khalsa Diwan (Sikh Temple) Hong Kong
印尼報章 <i>Klick</i>	Klick, an Indonesian newspaper
勞工及福利局	Labour and Welfare Bureau
勞工處	Labour Department
涼粉士多	Learn Fun Store
康樂及文化事務署	Leisure and Cultural Services Department
香港利惠有限公司	Levi Strauss (Hong Kong) Limited
嶺南大學	Lingnan University
新城電台	Metro Broadcast Corporation Ltd
精神健康月籌備委員會	Mental Health Month Organising Committee
同根社	New Women Arrivals League
尼日利亞工會(譯名)	Nigerian Union
北區社區劇場(譯名)	North District Community Theatre
政府資訊科技總監辦公室	Office of the Government Chief Information Officer
香港申訴專員公署	Office of the Ombudsman, Hong Kong
奧迪慈善基金	Otic Foundation
巴基斯坦伊斯蘭福利工會(譯名)	Pakistan Islamic Welfare Union
寶覺小學	Po Kok Primary School
香港電台	Radio Television Hong Kong
香港復康聯盟	Rehabilitation Alliance Hong Kong
香港視網膜病變協會	Retina Hong Kong
原色人	Primaco Productions
香港耀能協會	SAHK
龍耳	Silence
官立嘉道理爵士中學(西九龍)	Sir Ellis Kadoorie Secondary School (West Kowloon)
社企民間高峰會2011	Social Enterprise Summit 2011
香港社會創投基金	Social Ventures Hong Kong
社會福利署	Social Welfare Department
香港扶幼會	Society of Boys' Centres
聖雅各福群會	St. James' Settlement
聖約翰座堂「愛之家」諮詢及服務中心	St. John's Cathedral HIV Education Centre
香港聖瑪加利女書院	St. Margaret's Girls' College
嘉諾撒聖瑪利書院	St. Mary's Canossian College
渣打銀行	Standard Chartered Bank

泰國移工工會(譯名)	Thai Migrant Workers Union
泰國地區聯盟(譯名)	Thai Regional Alliance
泰國婦女協會(譯名)	Thai Women's Association
香港中華總商會	The Chinese General Chamber of Commerce
香港中華廠商聯合會	The Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong
香港中文大學	The Chinese University of Hong Kong
香港中華基督教青年會顯徑會所	The Chinese YMCA of Hong Kong (Hin Keng Centre)
香港家庭計劃指導會藍田婦女會	The Family Planning Association of Hong Kong Lam Tin Women's Club
香港中文大學香港亞太研究所性別研究中心	The Gender Research Centre, Hong Kong Institute of Asia-Pacific Studies of The Chinese University of Hong Kong
香港演藝學院	The Hong Kong Academy for Performing Arts
香港印尼外傭工會聯盟	The Hong Kong Coalition of Indonesian Migrant Workers Organisation
香港社會服務聯會	The Hong Kong Council of Social Service
香港交易所	The Hong Kong Exchanges and Clearing Limited
香港工會聯合會	The Hong Kong Federation of Trade Unions
香港婦女聯合協進會	The Hong Kong Federation of Women
香港青年協會	The Hong Kong Federation of Youth Groups
香港教育學院	The Hong Kong Institute of Education
香港設施管理學會	The Hong Kong Institute of Facility Management
香港理工大學	The Hong Kong Polytechnic University
香港復康會	The Hong Kong Society for Rehabilitation
香港盲人輔導會	The Hong Kong Society for the Blind
香港聾人福利促進會	The Hong Kong Society for the Deaf
香港保護兒童會	The Hong Kong Society for the Protection of Children
香港科技大學	The Hong Kong University of Science & Technology
「倡導檢討香港精神健康政策」聯席會議	The Joint Meeting of Advocate Reviewing Mental Health Policy in Hong Kong
街坊小子	The Kids on the Block
九龍巴士公司	The Kowloon Motor Bus Co. (1933) Ltd.
香港路德會	The Lutheran Church Hong Kong Synod
香港心理衛生會	The Mental Health Association of Hong Kong
香港移工社會組織(譯名)	The Mission for Migrant Workers (Hong Kong) Society
香港公開大學	The Open University of Hong Kong
香港公開大學李嘉誠專業進修學院	The Open University of Hong Kong – Li Ka Shing Institute of Professional and Continuing Education (LiPACE)

菲律賓總領事館	The Philippine Consulate General Hong Kong
救世軍	The Salvation Army
太陽報(為菲律賓人印製的英文報)	THE SUN (Newspaper in English for Filipino)
香港大學	The University of Hong Kong
婦女事務委員會	The Women's Commission
婦女基金會	The Women's Foundation
Theatre Noir	Theatre Noir
香港菲律賓人聯會(譯名)	United Filipino in Hong Kong
職業訓練局	Vocational Training Council
Wealth Asia Group	Wealth Asia Group
婦女服務聯會	Women Service Association
循道衛理楊震社會服務處	Yang Memorial Methodist Social Service Centre
油尖旺民政事務處	Yau Tsim Mong District Office
YouTube	YouTube
元朗大會堂少數族裔人士支援服務中心	Yuen Long Town Hall Support Service Centre for Ethnic Minorities